



*Encuesta sobre*  
**SITUACIÓN GENERAL DEL CRÉDITO**

I° Trimestre  
**2020**



**BANCO CENTRAL DEL PARAGUAY**

Federación Rusa y Augusto Roa Bastos

[www.bcp.gov.py](http://www.bcp.gov.py)



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

*Primer Trimestre 2020*



**Publicación editada por:**

**Estudios Económicos  
Departamento de Estadísticas Macroeconómicas  
BANCO CENTRAL DEL PARAGUAY**

---



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

Primer Trimestre 2020

## I. RESUMEN EJECUTIVO:

El Banco Central del Paraguay (BCP) realiza trimestralmente la “Encuesta sobre la Situación General del Crédito” que está dirigida a los bancos, empresas financieras y demás entidades de crédito.

La encuesta busca complementar los datos estadísticos sobre el crédito recabados por el BCP, con informaciones cualitativas de las entidades del sistema financiero.

Las informaciones recopiladas en la encuesta permiten elaborar un informe agregado sobre la situación actual y sectorial del crédito, los cambios en la política de concesión de nuevos préstamos y las expectativas de los intermediarios financieros con respecto al negocio financiero.

En el primer trimestre del 2020, la encuesta tuvo un porcentaje de respuesta del 92,9%, de los cuales el 65,4% corresponden a bancos, el 30,8% a empresas financieras y el 3,8% a otras entidades de crédito.

Según los datos recabados, el 92,3% de las entidades encuestadas han respondido que la coyuntura económica no es óptima actualmente para otorgar créditos. Esto representa el porcentaje negativo más alto registrado desde que se empezó a procesarse esta encuesta y que refleja la situación actual de la economía, que se ve fuertemente influenciada por el Covid-19.

A diferencia de lo que se ha observado en la encuesta anterior, los índices de Situación Económica (ISE), de Expectativas Económicas

(IEE) y el de Confianza Económica (ICE) se encuentran dentro de la zona de contracción. El índice de Difusión de expectativas Sectoriales, muestra mejoras para todos los sectores a partir de 6 meses en adelante y, en especial, para el periodo de 12 meses, destacándose los sectores de Agricultura y Ganadería.

El aspecto más resaltante para conceder crédito sigue siendo el económico y, por otro lado, los factores que pueden impedir una mayor concesión de créditos son la falta de información del cliente, historial del cliente y escasa garantía por parte del prestatario, entre los más importantes.

Desde la visión de los tomadores de créditos, reiteradamente mencionan que existe mucha burocracia, requerimientos muy complejos para el otorgamiento del crédito y que la tasa de interés de los préstamos es muy elevada.

Asimismo, históricamente señalan que el motivo que dificulta la concesión de préstamos a largo plazo es principalmente la escasez de depósitos de largo plazo.

Finalmente, y de una forma recurrente, la mayoría de los encuestados señalan que han observado muchas diferencias en los requisitos normativos para la concesión de créditos entre las entidades financieras reguladas y las no reguladas por el BCP. Consideran que las no reguladas poseen ventajas competitivas en cuanto a costos financieros, exigencias de capital y normas crediticias.



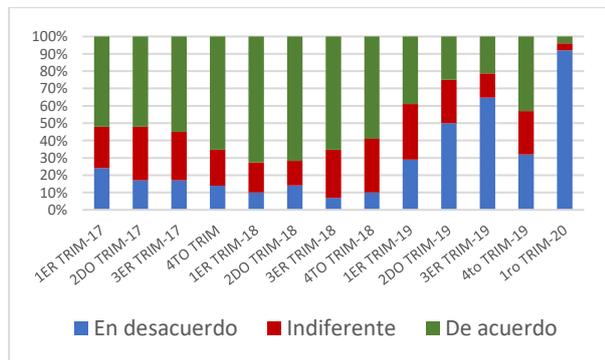
# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

Primer Trimestre 2020

## II. SITUACION DEL CRÉDITO

En el primer trimestre de 2020, el 92,3% de los encuestados respondió que la coyuntura económica no es óptima para la concesión de crédito al sector privado. Este indicador ha presentado el valor más elevado desde el año 2013, fecha en que inicia la Encuesta sobre Situación General del Crédito y refleja la coyuntura económica actual, no solo a nivel nacional sino también internacional (COVID19).

Gráfico N° 1: Coyuntura económica para otorgar créditos.



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

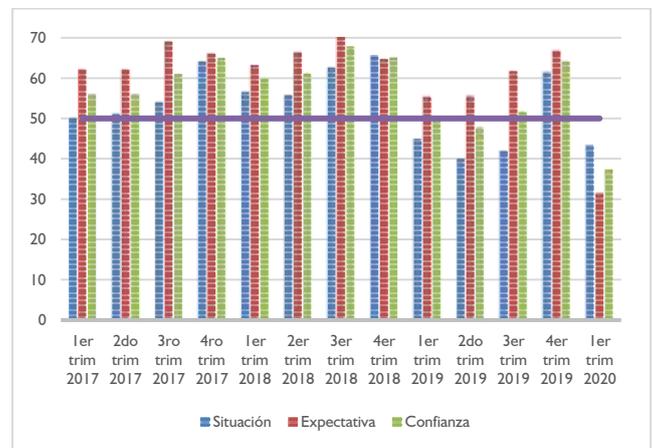
Por otro lado, el índice de difusión de expectativa que se construye a partir de la pregunta “cómo será el crédito en los siguientes 3 meses”, se encuentra en la zona de contracción en el primer trimestre de 2020. Es importante mencionar que, desde la elaboración de esta encuesta, este indicador nunca se había posicionado en la zona de contracción y en este trimestre se registra este comportamiento para el corto plazo,

<sup>1</sup> Índice de Difusión de la Confianza del Crédito es igual al promedio simple entre la Expectativa del Crédito y la Situación del Crédito. Los

fuertemente influenciado por el paro económico como medida para mitigar la propagación de la enfermedad del coronavirus en el país.

Por su parte, en el índice de difusión sobre la situación del crédito, que se construye a partir de la pregunta de “cómo ha variado el crédito en los últimos 3 meses”, ha observado una reversión en el crecimiento que observó en el último trimestre de 2019, y se ha ubicado nuevamente en la zona de contracción como se fue observado en los primeros tres trimestres del año pasado.

Gráfico N° 2: Índice de Difusión de la Situación, Expectativa y Confianza del Crédito.<sup>1</sup>



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

Por el lado de las expectativas sectoriales, se ha observado que todos los sectores se encuentran en la zona de contracción, en cuanto a la concesión de créditos para los próximos 3 meses, siendo los más afectados los sectores de Consumo, Vivienda, Industria y Comercio.

índices se distribuyen entre 1 y 100, mayor a 50 indica zona de expansión del crédito y menor a 50 indica zona de contracción del crédito.



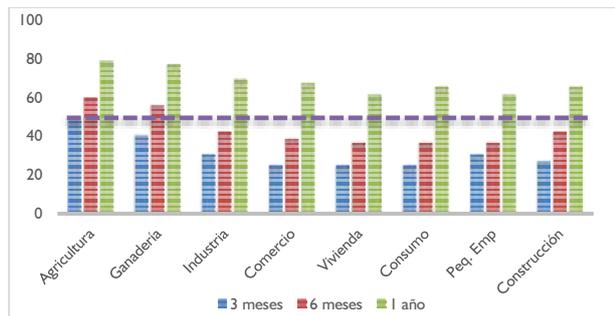
# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

## Primer Trimestre 2020

Al respecto, los sectores de Agricultura y Ganadería ya se han ubicado en la zona de expansión para los siguientes 6 meses, mientras que los demás sectores se han mantenido en la zona de contracción, siendo los sectores de Consumo, Vivienda y Pequeñas Empresas, los más afectados.

Es importante destacar que todos los sectores se encuentran en la zona de expansión para el periodo de un año, destacándose los sectores de Agricultura y Ganadería.

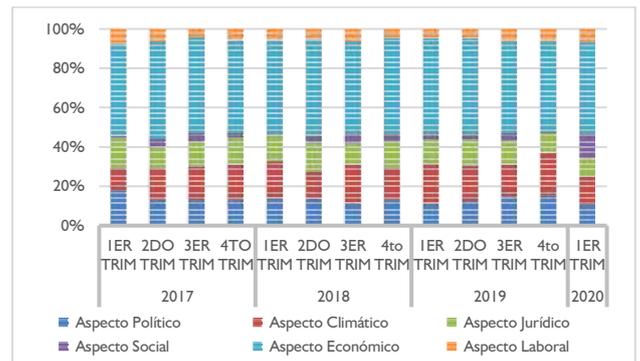
### Gráfico N° 3: Índice de Difusión de las Expectativas Sectoriales del Crédito.



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

A la consulta sobre los aspectos que se consideran para evaluar la situación coyuntural del crédito, los encuestados han respondido que los aspectos primordiales son: el aspecto económico (46,8%), el climático (14,1%), el social (12,2%) y el político (10,9%), entre otros. Es importante mencionar que la estructura de esta respuesta no ha cambiado sustancialmente según los datos históricos disponibles, manteniéndose el factor económico como la variable de mayor importancia para los agentes a la hora de evaluar la situación coyuntural del crédito, aunque el factor social ha cobrado mayor importancia en este último trimestre.

### Gráfico N° 4: Aspectos que consideran para evaluar la situación coyuntural del crédito.



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

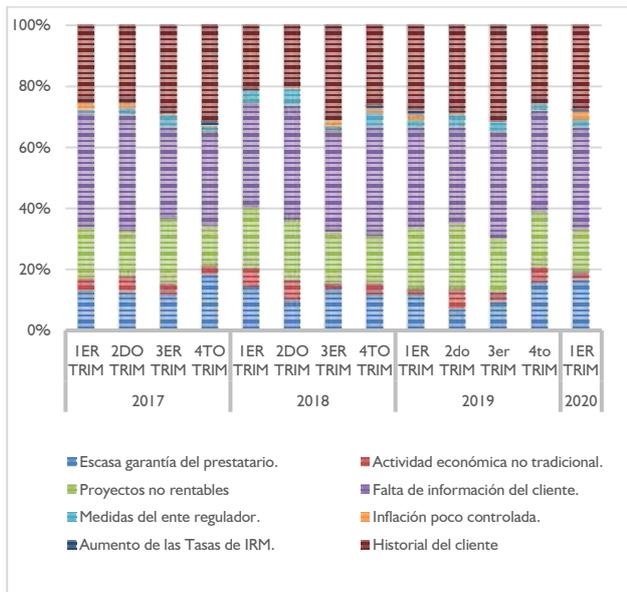
En cuanto a los principales factores que pueden impedir la concesión de un mayor volumen de crédito al sector privado, el 33,3% de los encuestados ha señalado la falta de información del cliente como el factor más importante, seguido del historial del cliente con 27,6% y la escasa garantía por parte del prestatario, con 16,7%, entre otros. Cabe mencionar, que la falta de información o la poca información disponible, sigue siendo motivo de preocupación para las entidades de crédito, tal como fue mencionado en reportes anteriores.



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

## Primer Trimestre 2020

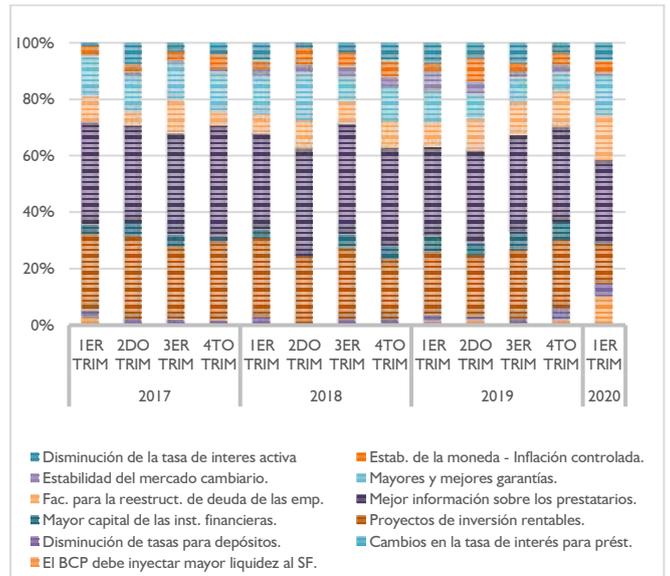
**Gráfico N° 5: Factores que impiden la concesión de créditos.**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

En respuesta a la pregunta “qué acciones o situaciones son necesarias para aumentar el crédito en la economía”, el 29,5% de los encuestados ha señalado como una de las principales acciones la necesidad de mejorar la información sobre los tomadores de créditos. Otros aspectos resaltados han sido la facilidad para la reestructuración de deuda de las empresas (16%) así como la necesidad de tener proyectos de inversiones rentables (14,1%) y mayores y mejores garantías (14,1%), entre los más importantes.

**Gráfico N° 6: Acciones necesarias para aumentar el crédito.**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

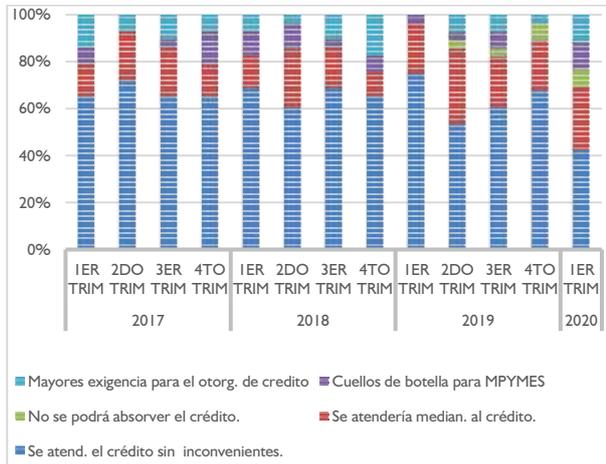
Ante la consulta de qué si la demanda de créditos aumenta, los encuestados han mencionado que no tendrían inconvenientes frente a un eventual aumento en la demanda de créditos. Así, en promedio el 42,3% ha respondido que se atendería la demanda de créditos sin mayores inconvenientes, el 26,9% que se atenderían medianamente la demanda de crédito, el 11,5% que se presentarían cuellos de botella para empresas medianas y pequeñas, el 11,5% que habría mayores exigencias para el otorgamiento del crédito y el 7,7% que no se podrá absorber la demanda de crédito.



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

## Primer Trimestre 2020

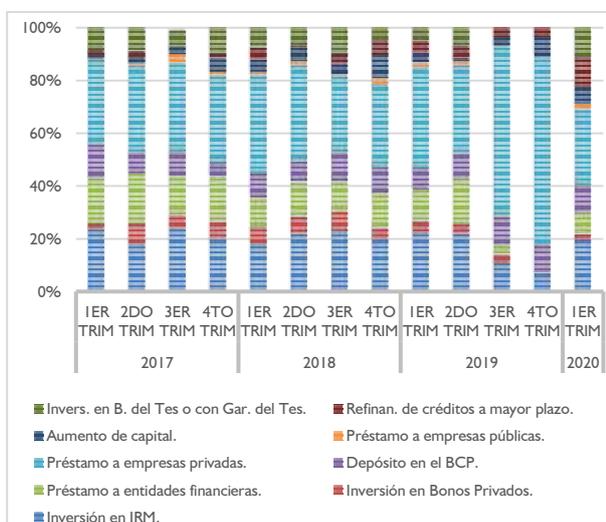
**Gráfico N° 7: Respuesta ante una mejora en la economía y mayor demanda de créditos.**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

Asimismo, el 28,8% de los encuestados ha respondido que un exceso de recursos puede ser destinado a préstamos al sector privado, el 19,9% a inversión en IRM, el 11,5% a refinanciación de créditos a mayor plazo, el 10,9% a inversiones en Bonos del Tesoro o con garantías del Tesoro, el 10,3% a Depósitos en el BCP, entre los más importantes.

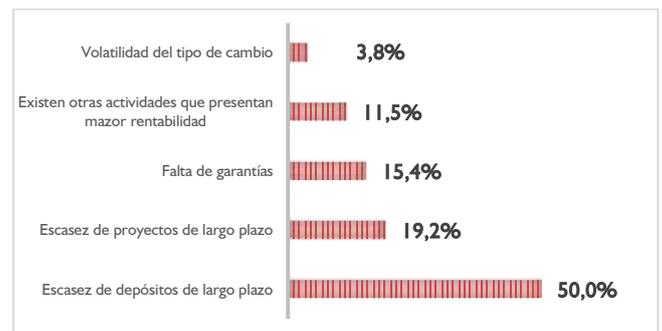
**Gráfico N° 8: Destino del exceso de recursos.**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

Conforme a los encuestados, los principales motivos que han dificultado la concesión de préstamos a largo plazo son la escasez de depósitos de largo plazo (50%), la escasez de proyectos a largo plazo (19,2%) y la falta de garantías (15,4%), además de la existencia de otras actividades que presentan mayor rentabilidad (11,5%) y la volatilidad del tipo de cambio (3,8%)

**Gráfico N° 9: Dificultades para otorgar créditos a largo plazo**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

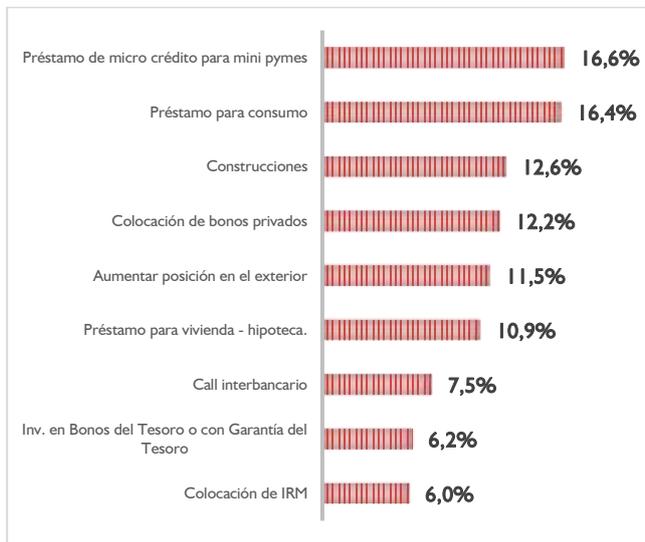
Los encuestados han señalado como las actividades de menor riesgo a las colocaciones de recursos en Inversiones en IRM, inversiones en Bonos del Tesoro o con Garantías del Tesoro, seguidas del Call interbancario. Entre las de mayor riesgo señalan a los Préstamos de Micro Créditos para Mipymes, seguido por los Préstamos destinados al Consumo.



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

## Primer Trimestre 2020

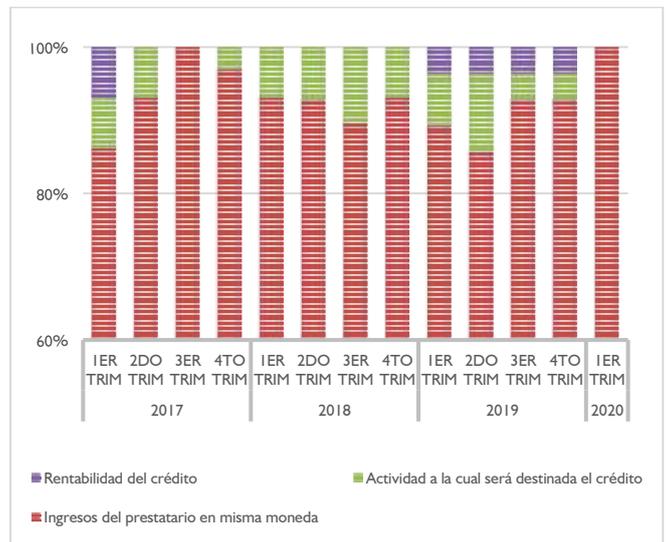
Gráfico N° 10: Actividades por criterio de riesgo.



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

En cuanto a los créditos otorgados en moneda extranjera, especialmente en dólares americanos, en el primer trimestre de 2020, el 100% de los encuestados respondió que el criterio tomado para su aprobación es que los ingresos de los demandantes estén denominados en la misma moneda. De esta manera, se evita que una depreciación cambiaria pueda generar un descalce en el balance para la institución financiera.

Gráfico N° 11: Préstamos en moneda extranjera.



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

## ANÁLISIS SECTORIAL

En los últimos tres meses, el 42,3% de los encuestados han opinado que la concesión del crédito en el sector agrícola no ha cambiado, el 26,9% que ha aumentado y el 30,8% que ha disminuido. Por su parte, el 50% de los encuestados sobre los créditos en el sector de ganadería respondió que no cambió, el 30,8% afirmó que disminuyó y el 19,2% que aumentó.

En cuanto a los demás sectores, los encuestados respondieron que el 46,2% de los créditos al sector consumo no ha cambiado, el 30,8% disminuyó y el 23,1% respondió que aumentó. Asimismo, el 53,9% y el 61,5% de los encuestados mencionaron que los créditos destinados a la construcción y a la vivienda - hipoteca, no han cambiado.



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

Primer Trimestre 2020

**Tabla N° 1: Variación sectorial del crédito en los últimos 3 meses.**

	Aumentó	No cambió	Disminuyó
Agricultura	26.9%	42.3%	30.8%
Ganadería	19.2%	50.0%	30.8%
Industria	23.1%	50.0%	26.9%
Comercio	30.8%	34.6%	34.6%
Vivienda	3.9%	61.5%	34.6%
Consumo	23.1%	46.2%	30.8%
Peq. emp.	19.2%	38.5%	42.3%
Construcción	11.5%	53.9%	34.6%
Prom. Sectorial	19.7%	47.1%	33.2%

Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay, Primer Trimestre 2020.

Tomando el promedio de las respuestas sectoriales, el 47,1% de los encuestados ha respondido que la magnitud de créditos otorgados no ha cambiado en los últimos tres meses, el 19,7% de los encuestados ha considerado que la concesión de créditos ha aumentado y el 33,2% ha manifestado que los créditos han disminuido.

Con relación a la pregunta que trata de recoger las expectativas sectoriales sobre el crédito para los próximos tres meses, en promedio el 36,1% de los encuestados ha respondido que los créditos destinados a los distintos sectores no van a cambiar, el 13,5% ha respondido que aumentará y el 50,5% ha mencionado que el crédito puede disminuir. Cabe resaltar, que las expectativas en cuanto a la disminución de los créditos para los próximos tres meses se han incrementado en todos los sectores y en especial en los sectores de Consumo y Comercio.

**Tabla N° 2: Expectativa sectorial del crédito para los próximos 3 meses**

	Aumentará	No cambiará	Disminuirá
Agricultura	23.1%	50.0%	26.9%
Ganadería	19.2%	42.3%	38.5%
Industria	11.5%	38.5%	50.0%
Comercio	11.5%	26.9%	61.5%
Vivienda	7.7%	34.6%	57.7%
Consumo	11.5%	26.9%	61.5%
Peq. emp.	15.4%	30.8%	53.9%
Construcción	7.7%	38.5%	53.9%
Prom. Sectorial	13.5%	36.1%	50.5%

Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay, Primer Trimestre 2020.

Para los siguientes doce meses, en promedio para todos los sectores, el 48,1% de los encuestados ha señalado que los créditos se mantendrían, el 44,2% que aumentaría y el 7,7% que el crédito va a disminuir. Los sectores que han mostrado mejores perspectivas son la ganadería y la agricultura.

Con respecto al acceso al crédito según el Tipo de Deudor, en el primer trimestre del 2020 los encuestados manifestaron que los tipos de deudores con mayor acceso al crédito son las grandes empresas (69,2%) y los que tienen menor acceso al crédito son las Microempresas y las Familias-Microcrédito personal (46,2% y 57,7%, respectivamente).



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

## Primer Trimestre 2020

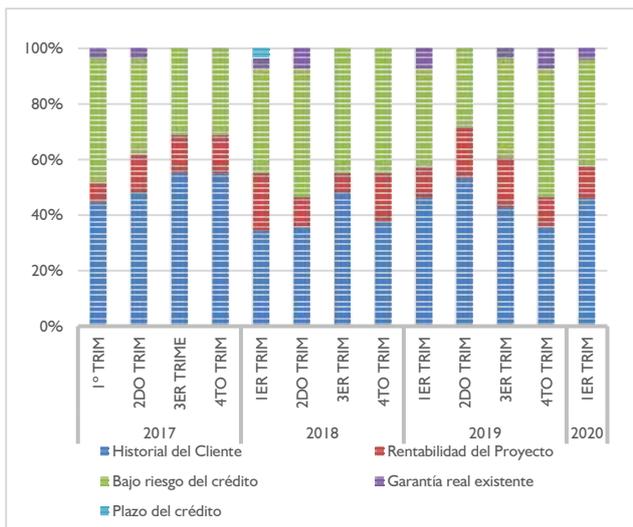
**Tabla N° 3: Créditos por Tipo de Deudor**

	Bajo	Medio	Alto
Grandes empresas	3.9%	26.9%	69.2%
Gobierno	15.4%	34.6%	50.0%
Medianas empresas	7.7%	84.6%	7.7%
Microempresas	46.2%	50.0%	3.9%
Familias - Microcrédito personal	57.7%	38.5%	3.9%
Promedio por Tipo de Deudor	26.2%	46.9%	26.9%

Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay, Primer Trimestre 2020.

Al considerar los últimos créditos concedidos, y respondiendo a la pregunta sobre cuál fue el factor que más influyó a la hora de conceder un crédito, las respuestas han sido: historial del cliente (46,2%), bajo riesgo del crédito (38,5%) y rentabilidad del proyecto (11,5%), entre los más importantes.

**Gráfico N° 13: Factores más importantes para conceder un crédito.**



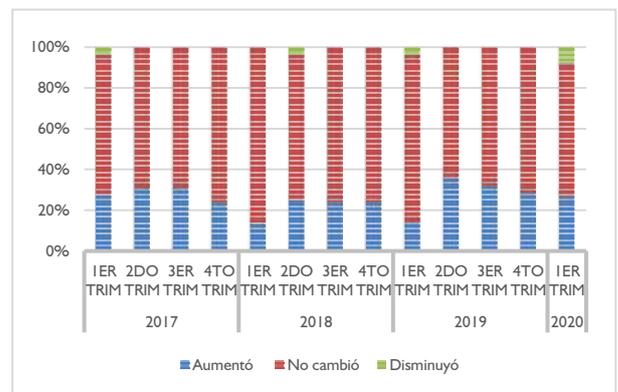
Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

### POLÍTICA DE NUEVOS CRÉDITOS

En cuanto a las políticas para otorgamiento de nuevos créditos, durante el primer trimestre de 2020, el 26,9% opinó que aumento la

rigurosidad de los requisitos para la asignación de nuevos créditos y el 65,4% manifestó que los requisitos cambiaron y el 7,7 % que disminuyó.

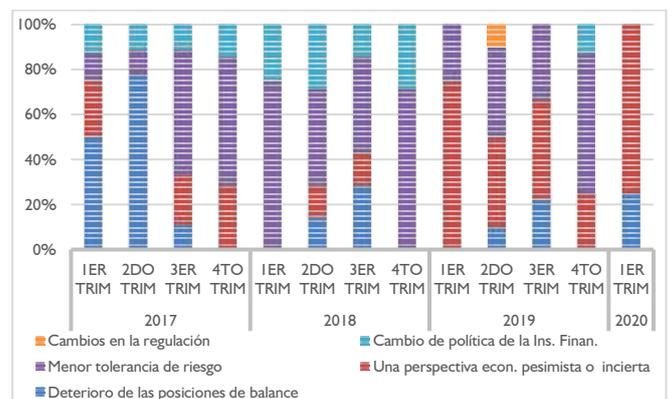
**Gráfico N° 14: Rigurosidad de los requisitos para la asignación de nuevos créditos en los últimos 3 meses.**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

Es importante mencionar que, del porcentaje que ha respondido que la rigurosidad para la asignación de nuevos créditos ha aumentado, el 75% fue debido a una perspectiva económica pesimista o muy incierta y el 25% al deterioro de las posiciones de balance de las empresas.

**Gráfico N° 15: Si en los últimos tres meses aumentaron los requisitos para la concesión de créditos, ¿cuáles fueron los principales motivos?**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

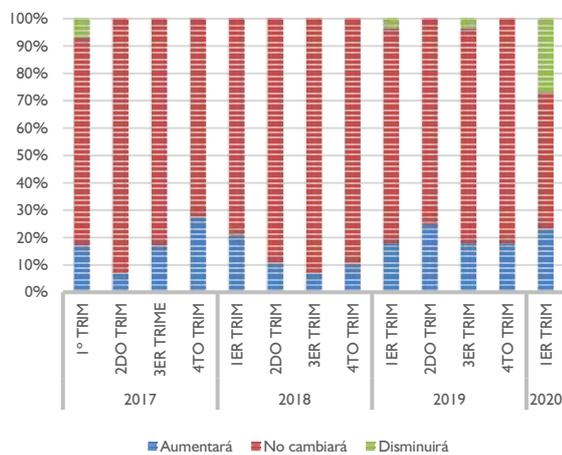


# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

Primer Trimestre 2020

Por otro lado, el 50% de los encuestados ha respondido que los requisitos no van a cambiar en los próximos tres meses, el 23,1% ha respondido que los requisitos aumentarán con relación a las condiciones actuales y el 26,9% ha respondido que disminuirán.

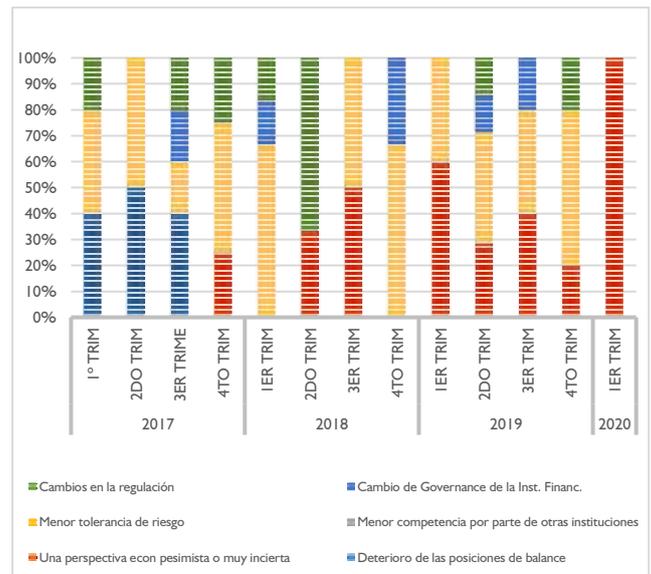
**Gráfico N° 16: Rigurosidad de los requisitos para la asignación de nuevos créditos en los próximos 3 meses.**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

A los que respondieron que la rigurosidad de los requisitos para la asignación de nuevos créditos aumentaría, se les consultó cuales serían los motivos por los cuales se incrementarían dichos requisitos y el 100% ha opinado que sería una perspectiva económica pesimista o muy incierta.

**Gráfico N° 17: Incremento de rigurosidad de los requisitos para la asignación de nuevos créditos en los próximos 3 meses.**



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay.

Con respecto a la pregunta, si se han rechazado créditos en los últimos 3 meses, el 88,5% de los encuestados ha respondido afirmativamente.

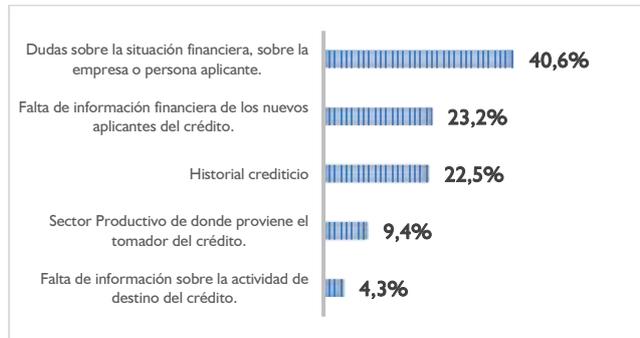
Al respecto, a los que respondieron afirmativamente se les consultó cuales fueron los motivos principales del rechazo o no otorgamiento del monto del crédito solicitado, a lo que los encuestados mencionaron que el principal motivo ha sido la dudas sobre la situación financiera de la empresa o de la persona que aplica para el crédito (40,6%), seguido en orden de importancia por la falta de información financiera de los nuevos clientes (23,2%), el historial crediticio de los clientes (22,5%), el sector productivo de donde proviene el tomador del crédito (9,4%) y la falta de información sobre la actividad a la cual será destinado el crédito (4,3%).



## Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

Primer Trimestre 2020

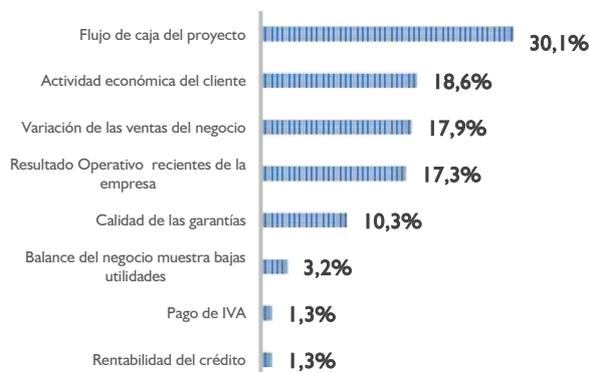
### Gráfico N° 18: Principales motivos de rechazo de solicitudes de créditos en los últimos tres meses.



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay, Primer Trimestre 2020.

Cuando se evalúan los riesgos para la concesión de nuevos créditos, los intermediarios financieros han mencionado que los criterios más importantes son el flujo de caja del proyecto (30,1%), actividad económica del cliente (18,6%), aumento de las ventas del negocio (17,9%), resultados operativos recientes de la empresa (17,3%), calidad de las garantías (10,3%) y otros (4,8%).

### Gráfico N° 19: Factores que se tienen en cuenta para la concesión de nuevos créditos.



Fuente: Encuesta sobre la situación del crédito en Paraguay, Primer Trimestre 2020.

En el proceso de negociación del crédito, los clientes emiten comentarios que coinciden con las siguientes afirmaciones: existe mucha burocracia (34,6%), los requerimientos son muy complejos (34,6%), las tasas de interés son muy altas (15,4%), el monto disponible no es suficiente (11,5%) y, finalmente, el plazo del crédito es muy corto (3,9%).

Ante la consulta de si existe competencia justa en el otorgamiento de créditos entre todos los prestamistas, ninguno de los encuestados ha respondido que sí, el 100% de los mismos han señalado que se observan muchas diferencias en cuanto a prestamistas regulados y no regulados actualmente por el BCP (cooperativas y casas de créditos). Según mencionaron, la regulación es muy asimétrica considerando que las entidades no reguladas por el BCP poseen ventajas competitivas en cuanto a la flexibilidad de la documentación requerida, tasas e incluso el régimen de provisiones, las que se realizan en forma voluntaria y con la periodicidad que ellos consideran.

En cuanto a las expectativas de cómo será el comportamiento del crédito en los próximos 3 meses y qué sectores específicos consideran serán los principales demandantes, se transcriben las respuestas que proporcionaron los encuestados:

- Se espera que el sector servicios, en especial mantenimiento y las inversiones públicas sean los protagonistas.
- Ante la situación actual, ninguna actividad será la protagonista



# Informe sobre Encuesta de Situación General del Crédito

Primer Trimestre 2020

- Se espera que el Estado sea protagonista a través del gasto en obras públicas, de forma a reactivar la economía.
- El comportamiento del crédito en los próximos 3 meses se resentirá, arrastrada por la coyuntura actual (Pandemia de COVID-19).
- Los próximos 3 meses estarían caracterizados por la renegociación de las deudas a corto plazo y el otorgamiento de créditos para capital operativo para ciertos sectores. Las actividades protagonistas serían los comercios y empresas de servicios, con énfasis en las MIPYMES, en lo que se refiere las renegociaciones, mientras que en cuanto a nuevos créditos serían los sectores relacionados a la cadena de insumos de limpieza, hospitalarios y de artículos de primera necesidad.
- Complicado e incierto. Las actividades protagonistas serían la ganadería y la agricultura.
- Muy incierta, con la situación actual es difícil tener expectativas claras.
- No crecerían las operaciones de crédito. Tomarían protagonismo el mercado de servicios, principalmente las transacciones en línea, delivery y confecciones.
- Se espera una contracción del crédito, considerando la coyuntura actual del Covid-19.
- Existe incertidumbre en el mercado, por la situación del Covid-19, el protagonismo podría darse en los sectores de producción primaria y consumo básico.
- En los próximos 3 meses no se visualiza aún un despegue importante en los créditos. Siempre habrá operaciones, aunque en menor volumen.
- La actividad del crédito seguirá resentida y sectores ligados a salud tendrían el protagonismo.
- El ambiente del crédito se recuperará con la reactivación de la economía. Obras Públicas, agricultura, ganadería y algunos rubros de Servicio, se reactivarían más rápido.
- En virtud de la pandemia, la situación en general es muy incierta, los sectores dedicados a alimentos, (agricultura, ganadería, principalmente) serían las protagonistas.
- Los sectores de consumo masivo, venta de medicamentos, insumos hospitalarios podrían ser los grandes protagonistas en la situación actual.
- La incertidumbre no permite una visualización objetiva de que actividad será protagonista, no obstante, los sectores primarios y los segmentos de comercialización de alimentos, podrían ser los protagonistas.
- Las farmacias y los supermercados serían los grandes protagonistas.

**© BANCO CENTRAL DEL PARAGUAY.**

Algunos derechos reservados y precautelados por el Artículo 40 de la Ley N° 1328/98.  
Federación Rusa y Augusto Roa Bastos - Asunción / Paraguay  
Teléfono (+595 21) 608 011 (Central telefónica)  
E-mail: info@bcp.gov.py

La presente publicación es producto de la labor de funcionarios del Banco Central del Paraguay en cumplimiento de las obligaciones legales impuestas por el Artículo 82 de la ley N° 489/95 "Orgánica del Banco Central del Paraguay". La misma eventualmente puede incluir contribuciones externas de particulares, respecto a las cuales el Banco Central del Paraguay no asume responsabilidad alguna con relación a su exactitud ni veracidad. Asimismo, el Banco Central del Paraguay no garantiza que el uso de la presente publicación no tenga como resultado eventuales reclamaciones de los particulares por el uso indebido o no autorizado de contribuciones que les pertenezcan.

Las conclusiones, interpretaciones, opiniones o expresiones contenidas en la presente publicación no necesariamente reflejan la opinión del Banco Central del Paraguay, de su Presidente, de los Miembros del Directorio, así como de los funcionarios que intervinieron en la elaboración de la misma.

Recordamos el deber de citar la fuente y el autor, contenido en el Artículo 40 de la Ley 1328/98, en caso de que la presente publicación sea utilizada, en todo o en parte, en otra publicación lícitamente divulgada. Para cuyo caso, el Banco Central del Paraguay no será responsable en modo alguno por cualquier modificación o tergiversación que afecte a la exactitud del contenido de la publicación, reservándose el derecho de accionar ante las autoridades competentes para garantizar la integridad de la publicación.

Para el caso de que la presente publicación sea traducida a otro idioma, solicitamos la inclusión de la siguiente indicación: "Esta traducción no fue elaborada por el Banco Central del Paraguay y, por tanto, no debe ser considerada como una traducción oficial del Banco Central del Paraguay. El Banco Central del Paraguay no será responsable por el contenido o cualquier error obrante en la presente traducción".